

Timotigö Kimbi 2

Polnön Timotigöra Kimbi aliga 2

ahök.

Jim-asa-asari

Polnön undumji aka gwabö alabaukñi Timotigöra “Andö qambañi qöndökñi wangimam,” jiba Buña Kimbi ki ohoyök. Keu areñi bohonñi mi kapañkölköl. Polnön mi jim asariba uruñi nañgöba qambañi kewö wangiba ohoyök: Timoti göñön mönö pöndañ kinda Jisös Kraistkö könani nañgöba jiba malman. Ölöwak Buña aka Jöhöjöhö Areñ Walñi mötzani, mönö miangören qekötahöba miangö keuñi ölbölñi mi ambazip kusum engiba urukungukungu nup memakñan. Tuarenjon ak gihigetka sihimbölö könani könani miwikñaiba mötpanak ewö, mönö töndup Anutunön nup gihiyöhañgö dop mi kapañ köla memakñan.

Polnön galöm meme keu köhöikñi Timoti kewö wangiyök: Tosatñan “gukmaulem qakñe añgururuk omañi aka kezapjupjup ahakzei,” göñön mönö miangö keunön añgota nalögi mösöhöba ayuhubanbuk. Añgururuk keu mewöñi mienön ambazip qahöpmahöp bauköm engimakzemö, ambazip kezap ala mörakzei, mönö i mem bölim engiiga ayuhume.

Polnön qambañ keuñi pakpak nañgömangöra nanñi malmalñangö kösohotñi ohoyök. Wuanöñgöra aka denöwö nup areñi ala bim qeba malöhi, Timotinön miangö keuñi ölum qebapüköra

mi kewö jim asariyök, “Nöñön Jisös möt nariba lömböt möta mökösoñda urukalem aka malal. Sesewerowero ak niñgigetka sihimbölö möta kapañ köla köhöiba kinal.”

Buk kiangö bahöñi bohonñi 5 mi kewö:

Keu mutukñi 1.1-2

Anutu möpöseiba Timoti qambañ wañgiyök 1.3-2.13

Goro aka galöm meme keu tosatñi 2.14-4.5

Pol öröm ureim ak wañgigetka malök 4.6-18

Kimbigö keu kötñi bohonñi 4.19-22

¹ Anutunöñ jitsihitñi jim kutuba Pol ni kuñgum niñgiiga Kraist Jisösgö aposol akzal. Kraist Jisösbuk qekötahöba kininga malmal köhöikñi neñgimapkö keu jöhöyöhi, miangö Buña keuñi jim asarimangöra melaim niñgiiga maljal.

² *Timoti göñön mötnaripkö wölböt nahöni akzan. Nöñön göbuk keu eraum mötpitköra kimbi ki ohozal.

Iwi Anutu aka Kembunini Kraist Jisös, yetkön mönö ak kömumba kalem möriam gihiyohotka lu-ainöñ malman.

Polnöñ Timoti uruñi nanğöba keu jiyök.

³ Nöngö ambösakonon Anutu welenni qeba malgetka nöñön toroqeba nupñi membiga Anutunöñ “Dop kölja,” jiiga urukezapnan mewö mörakzal. Uruni sarakñi aiga Anutu möpöseimakzal. Möpöseiba sunğem asak köuluköba gi qösösök mötmörim gihimakzal. ⁴ Gömosötpiga sahötnöñga imbilgi eröhi, nöñön mi mötmöriba gekñangö awöweñğöba kapañ kölakzal. Geka

* 1:2: Apo 16.1

köisirik tatziga sösöngainöŋ uruni kokolak qemapköra mötzal.

⁵ *Göŋön geŋmoŋ qahö ölna Jisös möt nariba maljani, keu mi urukönömne ahöiga mötmörimakzal. Mutuk abugi Lois aka namgi Yunis yetköŋ uruŋiri meleşnohotka mötnariŋiran ahuyök. Yetkö andöŋire göŋön mewöyök aka maljani, mewö möt narim köhöizal.

⁶ Miangöra ikmaok malbanbuköra keu kewö köl gulim gihizal: Nöŋön mutuk böröni nöropke ala köuluköbiga Anutunöŋ nup memegö mötmöt kalem gihiiga uruge ahözawi, mi mönö mem gulinöŋga könöp bölam ewö köhöiba jeba qahö ilin alma. ⁷ Keu ki mötmörinöŋ anök: Anutunöŋ Uŋa Töröŋi mi ziriŋziriŋ aka qarösömbu mötpingöra qahöpmö, nanŋi kukösumgö Uŋaŋi neŋgiiga ölop uruninan jöpaköm aŋguba ahakmemenini törörök galöm köl aŋguba kinbin.

⁸ Miangöra Kembuninaŋgö keuŋi naŋgöba jim sehimangö taŋqaŋ kude akŋan. Mewö qahöpmö, mönö ni ewö aka malman. Nöŋön Kembangö nupŋi memba malbiga miangöra kösö mire al niŋgetka tatzalmö, töndup nöŋgöra aka gamu kude möta malman. Mönö köhöiba ni ewö awösamkakak kinda urugö nup memba malman. Ölöwak Buŋagöra aka aŋgösirip ak gihibeak ewö, mönö miangö sihimbölöŋi möta mökösoŋda bisiba malman. Anutunöŋ kukösum gihimakzawaŋgö dop mi ölop nömbuk mohotŋe kapaŋ köla bisiba malbit.

⁹ Anutunöŋ möpŋaŋgö möpŋe Suep gölme qahö miwikŋaim etkiba nalö miangöreŋ neŋgöra

* 1:5: Apo 16.1, 11; 1 Tim 2.7

mötmöröiba areŋ kewö alök: Anutunöŋ Kraist Jisösgöra aka kalem möriam neŋgima. Areŋ mi ali ahöiga mala kota malgetka nini ahuin. Ahuinga Anutunöŋ nini yaŋgö buŋaŋi aka sarakŋi malbingöra neŋgohola amöt qem neŋgiyök. Naninak yuai ölöŋŋi ahinaŋgöra aka qahö möwölöhöm neŋgiba neŋgoholökmö, nanŋi areŋ walŋi mi wuatangöba kinda neŋgoholök. ¹⁰ Areŋ walŋi miaŋgö öŋŋi mi nalö kewöŋe aukŋe asuhuyök. Amötqeŋe Toninan asuhaŋa Anutugö kalem möriamŋi mokom neŋgiyök. Kraist Jisösnöŋ asuhaŋa kömupkö ösumŋi qeba tulumgöi eriga Ölöwak Buŋaŋi indeliga asariyök. Buŋa keu mi möt nariba ölöŋ malmal kömbönaŋi miwikŋaiba teteköŋi qahö köhöiba mala nalö kunöŋ qahö kömum köhöibin.

¹¹ Anutunöŋ ni Ölöwak Buŋa jim asariba ambazip kusum enŋimangöra kuŋgum niŋgiiga melaimelai azi aposol akzal. ¹² Aposol akzalaŋgöra aka nupŋi köhöiba membiga aŋgösiripŋi bisiba sihimbölö mörakzal. Suep Azi möt narim waŋgimakzali, nöŋön yaŋgö könaŋi ölöŋ möt yaközal. Miaŋgöra awösamkakak kinda gamuni qahö mörakzal. Qahö! Anutunöŋ möt narim niŋgiba Buŋa nupŋi al niŋgiyöhaŋgö dop ni galöm köŋ niŋgimapkö köhöiba malma. Mewö maliga nupŋan qahö sohoba eriga mal öŋgöba nalö ketanŋe aŋgotpin. Mewö möt narim köhöizal. ¹³ Mötnaripkö keu urunini möhamgömapkö köhöizawi, nöŋön keu öŋŋi mi kusum gihiba silik ölöŋŋi kondel gihiba malal. Mi mönö uru könömge ala wuatangöba malman. Nini Kraist Jisösbuk mohot kininga

jöpaköm neŋgimakzawi, göjön mönö urukalem mianğö uruŋe malman.

¹⁴ Anutunöŋ geke möt narim gihiba yuai ölöŋŋi pakpak gihiiga buŋagi akzawi, mianjön lolonqalon aka sohobapuköra mönö mi galöm memba malman. Uŋa Töröŋan urunine kinda maljawi, mönö yaŋgö kukösum qakŋe yuai ölni mi galöm kölnöŋga kaŋaimök ahöma.

¹⁵ Eisia prowinsgö neŋakurupni yejön körek nömosöta andö nuŋguget, mi mötzan. Azi qetŋiri Figelus aka Hermogenes yetkön yeŋgö sutŋine maljahot. ¹⁶ Tosatŋan nömosötketmö, Onesiforus yaŋön qahö. Mianğöra Kambu, gi mönö Onesiforusgö saiwaurupŋi ak kömum eŋŋinöŋga malme. Azi mianjön mönö nöŋgö tapepnağöra (muŋgamuŋga) sisit gamu qahö ak niŋgimakzapmö, nalö gwötpuk mianğöreŋ körö-ölöwak qem niŋgiiga imbini böŋjöh kölök. ¹⁷ Onesiforusnöh Rom sitinöh ki kaŋgota nalö mianğöreŋök nöŋgöra kapaŋ köla jaruba mala miwikŋaim niŋgiyök. ¹⁸ Yaŋön mutuk Efesus sitinöh denöwö baukbauk ketani ketani aka mem amqem niŋgiba malöhi, mi nangak ölöp möt kömuzan. Mianğöra nalö ketane Kambuğö qöhöröŋe aŋgoringa Onesiforusnöh ak-kömükömugö töwaŋi miwikŋaimapköra köuluközal. Mewö.

2

Kraist Jisösgöra mönö bim qeba malman.

¹ O mötnarip nahöni Timoti, gi mönö Kraist Jisösbuk qekötahöba kalem möriam uruŋe böŋ qeba köhöiba kinman. ² Nöhön Buŋa keu kusum gihibiga gwötpukŋan neka naŋğöba jiget mötnöŋi,

mi ambazip möt narim enġienġigö dop akzei, mönö yeġġö buŋaya ahömapkörä al enġiman. Mewö al enġinöŋga ahöi ölop ambazip tosatŋi toroqeba kusum enġimeanġö dop akŋe.

³ O Timoti, gi mönö Kraist Jisösbuk kinda yarö aziŋi aködammunŋambuk aka kapan ġöla köhöikŋanök bim qeba malman. Anġösirip ak ġihimei, miangö sihimbölöŋi mönö möta mökösoŋda bisiba malman. ⁴ Yarö azigö tandökŋi kewö: Suahö galöm bohonŋinan azi enġömeiga yarö kambugö arenöŋ anġota anda kaba nup töp memba maljei, yeŋön mönö körek galömŋinan jim kutumakzawangö dop tem köla akingö jöjöröba kinje. Mewö kinda nanŋini malmalgö nanġönanġögöra yuai kun qahö memba malje. Uru denqen qahö malje.

⁵ Mianġö dopkeuŋi kun kewö: Mönahot anġolat azinöŋ aonġitnöŋ anġota jimkutukutu galömgö keuŋi onġita ösumŋan laŋ anjawi, yaŋön mönö aködammunŋambuk qahö akŋa. Yaŋö nöroŋŋe luhut alalgö ila kun qahö kölgetka gema. Mianġöra gi mönö diŋdiŋanök anman. ⁶ Mewöŋanök kölkömöt azinöŋ nup lömbötŋi meiga ölni asuhuiga mutuk anda jeŋi qeba neiga dop kölma. Tosatŋan löwörigeri, yeŋön yaŋö andöŋe kame. Gi mönö mianġö dop köhöiba nup memba malman. ⁷ Keu ohozali, mi oyoŋnöŋ lömböriiga Kembunöŋ mönö mötkutukutu ġihiġa mi pakpak ölop möt asariman. Mianġöra mi mönö uru könömge ala mötmöriba malman.

⁸ Mönö Jisös Kraist mötmöriba malman. Nöŋön Ölöwak Buŋa jim asarimakzali, Jisösnöŋ keu mianġö dop kiŋ Deiwidkö gwölönarökŋa

ahuba Amötqeçe Tonji aiga Anutunöŋ mem gulii kömupnöhök wahörök.

⁹ Nöŋön Ölöwak Buŋa keu kapan köla jim asariba aŋgösiripkö sihimbölöŋi mötpiga kegwek-kahasiliŋ azi ewö kösö gwarö mem niŋgetka tatzal. Mewö tatzalmö, Anutugö Buŋa keuŋi mi mönö qahö jöhöba gwaröhöget. ¹⁰ Könaŋi mianğöra aka nöŋön sihimbölö pakpak möta mökösoŋda köhöiba kinjal. Anutunöŋ ambazip nanŋaŋgöra möwölöhöm enğiyöhi, nöŋön mönö yeŋgöra aka kapan köla bim qeba maljal. Kraist Jisösnöŋ amöt qem enğii yeŋön mewöyök letota oyaenğoyaen akŋegöra mötzal. Uruŋini melenğda malme ewö, mönö Suepkö asakmararaŋnöŋ öngöba teteköŋi qahö köhöiba mala mal öngöme. ¹¹ Keu ki mönö pöwöwöm köhöikŋi akza,

“Nini urunini walŋan yambuk mohotŋe kömui maljin ewö, mönö mewöŋanök yambuk köhöiba malbin.

¹² *Yambuk mohotŋe sihimbölö möta mökösoŋda maljin ewö, mönö mewöŋanök yaŋgö bemtohoŋ uruŋe yambuk galömkölköl akin.

Nini i qan köljini ewö, yaŋön mönö mewöŋanök qan köl neŋgiba neŋgehöröŋ köлма.

¹³ Nini andö qem waŋgiinga likepŋi melen neŋgimapkö keu jöhöi ahözawi, yaŋön mi qeapkömamgö osima.

Mindiŋqindiŋ aka nanŋi könaŋi utekömamgö qötötaŋgömakza.

* 2:12: Mat 10.33; Luk 12.9

Mianğöra peksek aka keunini pöndaŋ qahö wu-
ataŋğöbin ewö, yaŋön mönö töndup (misila)
keuŋi pöndaŋ wuataŋğöba mianğö dop ak
neŋgima.” Mewö.

Anutugö Buŋa nup azi kewö aka malman:

¹⁴ O Timoti, keu ki ölüm eŋgubapuköra mi
mönö jim gulim eŋgiba Anutugö jemesoholŋe
kewö jim kutum eŋgiba malman: Mötnaripkö
keu imbiŋi imbiŋi mi mönö melenqelenđa
möndömkösök kude akŋe. Jitnakölik mönö
qahöpmaöp bauköm neŋgimakzapmö, tosaŋŋan
goranora keu mewöŋi möta eŋololoŋ aketka
mötnaripŋinan sohoi ayuhubepuk. ¹⁵ Göŋön
mönö Buŋa nupkö esapesap könaŋi könaŋi mi
luhut alnöŋga Anutunöŋ geke “Dop köljan,”
jimapköra kapaŋ köla kinman. Gi Kraistkö
nupköra gamu kude möta malmanmö, Buŋa keu
ölŋi mönö törörök mendenđa uruŋini kuŋgum
eŋgiba malman.

¹⁶ Gölmegö keu oyonđewedewet omaŋi omaŋi
mi mönö yaköriba andö qeman. Tosatŋan
mi sehiba jiba mala mewö mianğön gölmegö
aŋğöjörakŋe qekötahöba Anutu toroqeba nönöŋgan
aka kahapmahap ahakze. ¹⁷ Uzi köhöikŋi (qetŋi
kensö) mianğön busu siribuk qem qariba yöhöba
anakzawi, yeŋön mianğö dop keu omaŋi jiba
mianğön ambazip mem bölim eŋgimakze. Yeŋgö
kambunöŋ azi yahöt qetŋiri Himeneus aka
Filetus maljahot. ¹⁸ Yetkön keu ölŋaŋğö könaŋi
mosöta janjuŋ aka keu sinŋi kewö jimakzahot,
“Urumelenŋ ambazip neŋön lök guliba wahöta
maljin. Mianğöra könaŋgep kömupnöhök kunbuk

qahö guliba wahötpin.” Mewö jiba tosatnji enjololon mem engiyohotka mötnaripñinan bölimakza.

19 *Mewö bölimakzapmö, Anutunöñ tandö pöwöwöm köhöikñi kuñguyöhi, mianñon mönö tönDup qahö uruba kinja. Miangö muñgemñi mi kewö ohoget ahöza, “Kembunöñ nanñi buñaji akzei, mi ölop möt kutum engiza.” Muñgemñi kun kewö, “Ambazip Kembedö qetñi memba qetzei, yeñon körek mönö ahakmeme bölöñi qem yaköriba malme.”

20 Miri ketanji miangöreñ jout, kimbut, alnene, umnene könañi könañi ahöza. Tosatñan ipnöñ aka gwaköm gölmenöñ memeni, mi nalö dop memba nupnöñ alakzin. Tosatñan goul aka silwönöñ memena. Aködamunñinambuk mewöñi mi sösongai nalöneyök nupnöñ alakzin. 21 Miangö dop kunñan keu omani mosöta nanñi köl köñjorat mem anguzawi, yañon mönö kimbut goulñon memeni kun ewö akña. Toñan i memba nup aködamunñambukñon ali memakña. Mi meiga töhötmöriamñambuk aiga Ketanñanñan yañgöra söngaimakña. Anutunöñ mem sarahim wanñiiga titiñgitñi kinda nup ölopñi pakpak memangö jöjöröba kinma.

22 Sepguli malmalgö sihim kömbönañi bölöñan galöm ak ghibapuköra mönö galöm mem anguba malman. (Nupkahö öñan etpapuköra mi jizal.) Esapesapnöñ öröm gihimakzei, mi mönö qiz-ingöba andö qeba malmal kewöñi malmangöra kapañ köla malman: Ambazip uru sarakñangö qakñe Kembu bauköm engimapköra qerakzei, yembuk mönö ahakmeme diñdiñi wuatangöba Anutu

* 2:19: Jan 16.5

törörök möt nariba ölna jöpaköm anğuba luainöñ malme.

²³ Tosatñan kezapjupjup keu jiba oyoñdewedewet ala jitnakölik aketka goranora anğururuk asuhumakza, mi ölna mötzan. Miañğora mi mönö yaköriba andö qeba malman.

²⁴ Kembangö nup meme azi akzawañön mönö anğururuk akñawañgö dop qahöpmö, ambazip körek guñböñjönjön qakñe ak enğiba anqeba kusum enğiba malma. Anğösirip ak wañgigetka mi köhöiba mökösöñda malma. ²⁵ Tosatñan tuarenjön ak wañgigetka i ölop uruluai qakñe mutulañgöba mindiñgöm enğimakña. Mewö ak enğiiga Anutunöñ uru mölöwörim enğiiga ölop Buña keu möt kutuba uruñini melenbeak. ²⁶ Tuarenjön ambazip yeñön Bölöñi Tonanğö mötöp simbanöñ tötökögetka gwaröhöm enğii jitñi tem köla ahakze. Mewö aka imbiñini möta urumötmötñini ahuiga yanğö kösönöhök lolohoba etpeak. Mewö.

3

Nalö teteköñe malmal böliba anğöjörakñambuk akña.

¹ Keu kötñi ki mönö möt kutuba malman: Jisös kaka nalöñan töriiga ambazip könañamñinan böliiga teteköñe malmal kanjamñambuk kewö asuhuma: ² Ambazipnöñ nanñinañğörök mötmöriba moneñ yuai girinjabak membagun memingö nepaqepalok (gridi) köpösöngömakñe. Silenini möpöseiba korua ewö ginginñini töröreiba söngöröqök mala uruqeçe keu töhöreñ lañ jimakñe. Iwinamñini yeñgö jitñini qahö tem

köla yuai ölopñangöra saiwap qahö jiba nemsep-pamsep (nem-hölölök) ahakñe. Anutugö nesampurek nönöñgan ahakñe.

³ “Nannji lömböra,” jiba wösö mötmöt qahö ahakñe. Tosatñi yengö siñgisöndokñini qahö mosöta miangö urubölöñi bisimakñe. Andöqeçe keu yöhösañ jiba nannjini qahö galöm köl anguba ambazip lapköba öröm ureim ak engimakñe. Ahakmeme ölopñi tököba miangö ölan engöhömakña.

⁴ Mamalolo aka nannjini imbi-imbi wuatangöba jaubatbat ahakñe. Söngöröqök mala jakbak-örañbörañnöñ uruñini uwutapköiga urukönöp ahakñe. Silegö sihim sösöngaiñinanğöra gwötpuk ak engiiga Anutugöra mötket eretñi aiga göragöra ahakñe. ⁵ Anutugö Buña nup bahösapsap bisiba silebile memba Sonda areñ lañ wuatangöba möndömakzemö, ahakmemenjan Anutugö kukösumñi mi je köndat qeba qañ kölakze. Ambazip mewöñi mi mönö jabö ala qizingöba andö enguba malman. ⁶ Yengörenök tosatñan lañ liliköba ambazip miriñine öngöba kelök keunöñ uruqeçe mem engiba kezapñini kumbaumakze. Kumbaumetka ambi tosatñan löwöriba yengören qekötahömakze. Ambi siñgisöndokñinanğö gamugöra et enguiga sihim kömbönañini könañi könañi mienön yeyasenñe mem engigetka siksauk akzei, yeñön i bawian mönera aka köpeim engigetka keu mötöpñine et engumakza.

⁷ Ambi mewöñi mienön möt lömböriba sundan keu kusum engimegö möndöba mörakzemö, Buña keu ölnangö könañi mi nalö dop möt kutubingö os-

imakze. ⁸* Ijpt kantrigö tirip qözölqözöl azi qetñiri Janes aka Jambres yetkön Moses tuarenjon ak wanjiyohot. Takapulaka ambazip yenjon mietkö dop Buña ölnanğö tuarenjon ahakze. Ambazip mewöñi yengö mötmötñinan sohoiga kahapmahap akzei, mienjon Anutunön mötnaripñini esapköi et enğuiga Kembubuk kinkinñinan söröreima.

⁹ Nalö töröpñi silenini memba öngömemö, nupñinanğö ölni mi nalö qahö köriiga pömsöm qema. Ijpt azi yetkö kōnañamñiran aukñe asuhuyöhi, yengö uruqahöpñinanğö kōnañan mönö miangö dop aukñe asuhui ambazip körekñan ek asarime. Mewö.

Polgöreñ jimkutukutu keu teteköñi

¹⁰ Yengöreñ mewö asuhumapmō, nöñon malmalnanğö tohotñi murutñi kuñguba areñ alal. Ambazip Buña keu kusum enğiba ahakmemeni aka memba malali, göñon mi lök eka möt kömuzan. Malmalnanğö tohotñi wuatangöba mötnaripkö kölguliguli pōndañ memba sihimbölo mökösōnda malali, miangö kösohotñi jiba jigetka möt sölöngözan. Urumelen alaurup urunan jōpakōm enğiba malal. Tuarenjon anğösirip ak niñgigetka miangöreñ kapan köla köhöiba kinda malal. ¹¹* Sesewerowero kahasililij kōnañi kōnañi ak niñgiba malgeri, mi mötzan. Antiokia, Aikoniam aka Listra taon karöbut miangöreñ sihimbölo nöngö qakne öngöiga wahöjalin mörali, mi yuai kanjamñambuk ahök. Iwinanğö jitñi! Anğösirip mökösōnda bisiba malalmö, Kembunön mi pakpak miangöreñök meköm niñgiyök.

* 3:8: Eks 7.11 * 3:11: Apo 13.14-52; 14.1-20

¹² Keu ki mötnöj: Ambazip Kraist Jisösbuk mohot kinda malmal köhöikni mala mianjö kölguliguliñi akingö mötzei, yeñön körek sesewerowero miwikñame. Ni angösirip ak niñgiget ewö, tosatñi inini mewöyök ak engime. ¹³ Tirip qözölqözöl ambazip bölöñi Buña nup silesile memba öñömböböp akzei, yeñön toroqeba bölömqölimakñe. Yeñön ambazip tosatñi tilipköm engiba nanñini mewöyök tilipköm anguba malme.

¹⁴ Yeñön mewö malmemö, Timoti gi Buña keu öñi möta uru könömge ala möt narim köhöizani, mönö mianjöreñ toroqeba böñ qeba kin köhöiba malman. Denike yeñön kusum gihigeri, göñön yeñgö könañamñini möt kutuzan. I möt narim engizanañgöra mönö Buña keu töp memba kude söroraua mosötman. ¹⁵ Urumelengö Buña Kimbi Töröñi mi morökötkeyök möt sölöñgöba mala kotzan. Göñön mönö mi oyoñda mötmörinöñga mötkutukutugi asariiga mianjö qakñe kinda Amötqeqe Toñangö könañi möt asariman. Mi möt asariba Kraist Jisös möt narim wañginöñga amöt qem gihiiga toroqeba letota malman.

¹⁶ Anutunöñ Buña Kimbigö keuñi pakpak mi ambazip tosatñi sölölohöm engii ohogetka kewö mem ölöwak neñgimapköra aka ahöza: Mi oyoñninga Anutunöñ urunine sölölohöba köna öñi kusum neñgiba bölöñamñinañgöra tembula jim neñgiba mindingöm neñgimakza aka malmal solanñi malbingöra goro neñgiba kölgulim neñgimakza. ¹⁷ Anutugö ambazip neñön mi oyoñda kölguliba Anutu jitñangö dop köhöiba aködamuninambuk aka nup ölöpñi pakpak membingö jöjöröba malbin. Mewö.

4

Polnön nupñi undumñi Timotigö qakñe alök.

¹ Kiñ Kembunini Kraist Jisösnön asuhuba jebuk malbini me kömumba ahöbini, nenjö keunini kewöta jim teköba tosatñi nini bemtohoñe ala galöm köl nenñima. Nönön Jisös mi aka Anutu yetkö jemesoholñire kinda gi urugö nup memangöra jim kutum gihizal. Mi wuatangömangö jiba keu mi jöjöpañ keunön jöhönönnga mötpi dop kölma.

² Kewö jim kutum gihizal: Göñön Buña keu jiba ambazip uru kuñgum enñgiba malman. Mötmegö nalöñini dop köl enñgiza me qahö dop köl enñgiza, mönö töndup kapañ köla wahöta keu jim asariba malman. Ambazip bölönamñinañgöra jim enñgiba mindinñindinñ aka galöm meme keu jiba uruwahöt keu enñgiba malman. Keu mötme me qahö mötmea kun, mi töndup mönö mökösoñda kinda köna öñji nalö dop kusum enñgiba malman.

³ Neñön mötnaripkö keu nalö kewöñe ambazip ölöwakñegöra kusum enñgimakzinmö, nalö murutñi kun kam kuñguiga miangören mötnaripkö keu kempañi kun mötpepuköra tököba kezapñini gwözön akñe. Keu murutñi murutñi mötpingö kezapñini köröpñi köröpñi aka aziña azi sesegilgil öröm enñgetka kaba ambazip keu i me wai mötpingö sihimñi mötzei, miangö dop kusum enñgetka malme.

⁴ Mewö mala Buña keu öñji mötpinbuköra nönönğan aka kezapñini gwözönnda bem sambannñi sambannñi lañ jiji jimakzeañgören göröken melennda mi kezap ala möta malme. ⁵ Malmal mewö me mewö uteköba asuhumawi, Timoti gi mönö töndup

böŋ qeba zeŋ kinda ahakmemegi törörök galöm köl aŋguba malman. Aŋgösirip ak gihimei, miaŋgö sihimbölöŋi mönö mököşöŋda bisiba malman. Urukunġukunġu (ewanjelis) azigö nup areŋ mi körek dop köla mem teköman.

6 Nalö köröpŋi bauköm gihimamgö osimamaŋgöra mewö jizal. Tandö lopioŋ möpöseibingöra sömbup qeba jakenöŋ ala ohogetka köwaknöŋ öŋgözapma. Miaŋgö dop nöŋön malmalni Anutugöra ala köleŋda nupŋi memba malalaŋgöra gawman yeŋön keuni jöhöba nuŋgugetka nani sepni mokomamgö dopdowizal. Gölme ki mosötmami, miaŋgö nalöŋan lök kam kunġumamgö dopdowiiga mötzal.

7 Mönahot aŋġolat azinöŋ ösumtiti aonġit nalöŋe luhut almamgöra ösumŋi pakpak qezaköba tiba anjawi, nöŋön miaŋgö dop mötnariŋ köl guliba aonġit aködamuŋambuk ak teközal. Kraist möt narimamgö keu jim jöhöyali, mi qahö köyatiba qaŋ kölalmö, miaŋgö bimŋi mönö pöndaŋ köhöiba qeba malal.

8 Kembunöŋ jimtekötekö Toŋi diŋdiŋi aka malmalni kewöta solanŋi aka malali, miaŋgö ila soromŋi mi jim teköm niŋgiiga nöŋgö mamböt ahöza. Kembunöŋ liliŋgöba kamawi, nalö miaŋgöreŋ mi niŋgiba imbine köli geiga qetbuŋanambuk akŋam. Mi nöŋgörök qahö niŋgimapmö, ambazip jöpaköm waŋgiba kunbuk asuhumapkö al mambörakzei, mi yeŋgö imbiŋine mewöyök köli gem eŋgima. Mewö.

Neŋakurupnan nömosöta qeŋgalanġa kölġet.

9-10 *Nalö kewöŋe gölmegö ahakmeme aka memakzei, neŋakni Demas yaŋön uruŋi miangöreŋ jöhöba nömosöta Tesalonaika sitinöŋ anök. Neŋakni Kresens yaŋön Galesia prowinsnöŋ anök. Taitusnöŋ Dalmesia gölmenöŋ anök. Miangöra gi mönö zilaŋ nöŋgöreŋ kamangö kapaŋ kölman. 11 *Luk yaŋön nanŋök nömbuk maljit. Maknöŋ welen qem niŋgimapköra gwötpuk möta yaŋgöra osizal. Miangöra Mak waŋgita mohotŋe kamahot. 12 *Neŋakni Tikikus melaim waŋgibiga Efesus sitinöŋ anök. 13 Troas taonöŋ mala malukuni azi qetŋi Karpus yaŋgö mire mosörali, mönö mi memba kaman. Mewöyök kulem lama silenŋe ohoba lipiŋgeri, nöŋgöreŋ lama sile mi mönö kapaŋ köla meman aka miangö andöŋe buk tosatŋi mi mohotŋe memba kaman.

14 *Aleksander, silwö kopö ohom qeköqekötahö azi mötzani, yaŋön bölöŋi könaŋi könaŋi gwötpuk ak niŋgiba malök. Kembunöŋ ahakmemenŋi kewöta miangö dop likepŋi melen waŋgiiga qakŋe öŋgöi sihimbölö mötmawi, mi mötzal. 15 Yaŋön keun-inaŋgöra gwötpuk tuarenjoŋ ak neŋgiba malök. Miangöra gi mewöyök mönö yaŋgöra galöm mem anguba malman.

16 Indim mutukŋi kutukutulaŋ keu jake bo-honŋe al niŋgigetka keuni likepŋi jibiga kunŋan kun qahö kaba ni naŋgöm niŋgiba jiyökmö, alaurup pakpak yeŋön buratiba nömosötket. Anu-

* 4:9-10: Kol 4.14; Flm 24; 2 Kor 8.23; Gal 2.3; Tai 1.4 * 4:11:
 Kol 4.14; Flm 24; Apo 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; Kol 4.10 * 4:12:
 Apo 20.4; Ef 6.21-22; Kol 4.7-8; Apo 20.6 * 4:14: 1 Tim 1.20; Sum
 62.12; Rom 2.6

tunöŋ sinġisöndokŋini mianġö likepŋi qakŋine al-bapuköra köuluközal.

17 Yeŋön nömosötkeŋmö, Kembunöŋ bauköm niŋġiyök. Nöŋön Buŋa keu jiba ambazip uru kuŋgum eŋgiba nup mi körek mem tekömamġöra aka mem köhöim niŋġiyök. Kantri pakpak yeŋön Buŋa mi mötmegöra möta bauköm niŋgiba laion sömbup kalŋi yeŋġö numbuŋine gil niŋgibepukö aŋġön köla jitŋineyök meköm niŋgiiga eral.

18 Kembunöŋ bölöŋi könaŋi könaŋi mem niŋgibepuköra meköm niŋgiiga ölöp Suep bemtohoŋaŋġö uruŋe eu öŋġömam. Kembuġö qetŋi mönö sundan möpöseininga nalö teteköŋi qahö aködammunŋambuk aka ahöba öŋġöma. Keu mi ölna.

Yaizözkök keu teteköŋi

19 *Gi mönö nöŋġö yaizözkökni Prisila aka apŋi Aqila yetköra aka Onesiforusġö saiwaurupŋi yeŋġöra jinöŋ mötme. 20 *Neŋakni Erastus mosötpiga Korint sitinöŋ malja. Trofimusi Miletus sitinöŋ mosötpiga kawöl yöhöi ahöza. 21 Mianġöra kömunjaŋ kie uru nalö qahö kaiga mönö bapŋe kianġöreŋ nöŋġöreŋ kamamġö kapaŋ kölman. Azi qetŋini Yubulus, Pudens, Linus, Klodia aka urumelen alaurup pakpak yeŋön yaizözkökŋini jiba algetka göhöreŋ kaza.

22 O Timoti, Kembunöŋ uŋagi kötuetsköba göbuk kinma.

Anutugö kalem möriamŋan mönö embuk ahöma. Mewö.

* 4:19: Apo 18.2; 2 Tim 1.16-17 * 4:20: Apo 19.22; Rom 16.23; Apo 20.4; 21.29

Burum-Mindik Bible
The New Testament and portions of the Old Testament
in the Somba-Siawari language of Papua New Guinea,
also called the Burum Mindik language.
Sampela hap Buk Baibel long tokples Burum Mindik
long Niugini

Copyright © 1992, 2002 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Burum-Mindik or Somba-Siawari (Somba-Siawari or Burum-Mindik)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-11-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 3 Mar 2023 from source files dated 9 Oct 2020

c0871260-68cc-5a50-953f-52200e105d1e